

priété ou matériel qui pourraient être endommagés par une explosion.

Sur proposition de M. l'échevin Sauvageau, il est Résolu: Que cette offre soit référée à une sous-commission, composée de M. le président, de MM. les échevins Bumbray et Stearns et du surintendant, à l'effet de préparer un rapport sur ladite offre de ladite compagnie.

—Soumise et lue une lettre de la "Canadian Rubber Company", offrant de vendre des chaudières à ce département.

Déposée sur le bureau.

—Soumise et lue une lettre de la "Montreal Light, Heat & Power Co.," indiquant des prix pour fournir la force électrique à la station de pompes du bas niveau, ainsi que pour le pompage de l'eau devant servir à l'approvisionnement de la Ville; et dans le cas où ladite proposition serait acceptée, de vendre à la Ville 3 chaudières "Heine" et de les installer, pour la somme de \$5,500, ou de louer ces chaudières à la Ville pour l'espace d'une année, pour la somme de \$2,100.

Après quelque discussion, M. l'échevin Chaussé Propose: Que le surintendant soit prié de dresser un rapport relativement à l'emploi de la force électrique à la station de pompes du bas niveau, aussi de préparer des devis et indiquer le coût approximatif d'un tel outillage. Le vote étant pris sur ladite motion, donne le résultat suivant:

Pour: Chaussé, Sauvageau, Bumbray et Clearihue—4.
Contre: Lemay, Lévy et Stearns—3.

Ladite motion est ainsi affirmativée.
—Etant pris en considération le rapport de la Commission, que lui a renvoyé le Conseil, recommandant que soit adjugé à la "John McDougall Cal. Iron Works Co.," le contrat pour la fourniture de trois nouvelles chaudières, M. l'échevin Chaussé

Propose: Que la motion adjugeant le contrat à la "John McDougall Cal. Iron Works Co.," soit considérée de nouveau. Le vote étant pris sur ladite motion, donne le résultat suivant:

Pour: Chaussé, Lévy, Stearns et Clearihue—4.
Contre: Sauvageau, Lemay et Bumbray—3.

Ladite motion est ainsi affirmativée.
M. l'échevin Chaussé Propose: Que le contrat pour la fourniture de trois chaudières soit adjugé à MM. Babcock & Wilcox, pour la somme de \$15,536, le tout conformément aux devis.

M. l'échevin Sauvageau propose en Amendement: Que le contrat soit adjugé à la "John McDougall Cal. Iron Works Co.," pour la somme de \$15,350, leur soumission étant la plus basse. Le vote étant pris sur ledit amendement, donne le résultat suivant:

Pour: Sauvageau, Lemay et Bumbray—3.
Contre: Chaussé, Lévy, Stearns et Clearihue—4.

Ledit amendement est ainsi négatif, et le vote étant pris sur la motion, donne le résultat suivant:

Pour: Chaussé, Lévy, Stearns et Clearihue—4.
Contre: Sauvageau, Lemay et Bumbray—3.

Ladite motion est ainsi affirmativée.
—Résolu: Qu'un rapport soit présenté au Conseil sur les explications données par MM. Janin et Champagne au sujet des chaudières de la station de pompes du bas niveau, ledit rapport devant être accompagné d'un rapport conjoint signé par le surintendant, M. Janin, et de MM. Lesage, Kearney et Champagne sur l'état actuel des chaudières de la susdite station.

M. l'échevin Sauvageau, Propose: Que, considérant le montant considérable d'argent que la Corporation a déjà avancé sur la pompe électrique du haut niveau, et considérant aussi l'impossibilité où l'on se trouve de faire fonctionner cette pompe, M. le président de la Commission de l'Aqueduc soit autorisé à rencontrer M. McDougall où son représentant afin d'essayer de régler, à l'amiable, la difficulté, le tout sans préjudice.

Ladite motion est adoptée.

Ajournement.

covering the boilers and all property that may be damaged by an explosion.

On motion of Ald. Sauvageau, it was Resolved: That the offer be referred to a sub-committee composed of the chairman, Ald. Bumbray and Stearns and the superintendent, to report on the offer made by the company.

—Submitted and read a letter from the Canadian Rubber Co., offering to sell the department some boilers. Laid on the table.

—Submitted and read a letter from the Montreal Light, Heat & Power Co., quoting prices for the supplying of electric power for the low level pumping station, also for the pumping of the City's water supply; and in the event of the proposition being accepted to sell the City 3 Heines boilers and install same for the sum of \$5,500, or rent the City the boilers for one year for the sum of \$2,100.

After some discussion, Ald. Chaussé

Moved: That the Superintendent be instructed to prepare a report on the question of using electric power at the low level pumping station, also to prepare specifications and give the approximate cost of such plant.

The votes being taken on the motion, resulted as follows:

Yeas: Chaussé, Sauvageau, Bumbray and Clearihue—4.
Nays: Lemay, Lévy and Stearns—3.

The motion was carried.

—The Committee's report to the Council recommending the awarding of the contract for three new boilers to the John McDougall Cal. Iron Works Co., and which was referred back to the Committee by the Council, being taken up.

Ald. Chaussé,

Moved: That the motion awarding the contract to the John McDougall Cal. Iron Works Co., be reconsidered.

The vote being taken on the motion, resulted as follows:

Yeas: Chaussé, Lévy, Stearns and Clearihue—4.
Nays: Sauvageau, Lemay and Bumbray—3.

The motion was carried.

Moved by Ald. Chaussé: That the contract for the three boilers be awarded to Messrs. Babcock & Wilcox for the sum of \$15,536, the whole in accordance with the specifications.

Moved in amendmen by Ald. Sauvageau: That the contract be awarded to the John McDougall Cal. Iron Works Co. for the sum of \$15,350, their tender being the lowest.

The votes being taken on the amendment resulted as follows:

Yeas: Sauvageau, Lemay and Bumbray—3.
Nays: Chaussé, Lévy, Stearns and Clearihue—4.

The amendment was lost and the vote taken on the motion resulted as follows:

Yeas: Chaussé, Lévy, Stearns and Clearihue—4.
Nays: Sauvageau, Lemay and Bumbray—3.

The motion was carried.

Resolved: That a report be made to the Council on the explanations given by Mr. Janin and Mr. Champagne in regard to the question of boilers at the low level pumping station, said report to be accompanied by a joint report signed by the superintendent, Mr. Janin, Messrs. Lesage, Kearney and Champagne on the present state of the boilers at the above station.

—Moved by Ald. Sauvageau: That considering the large sum of money the City has advanced on the electric pump, at the high level pumping station; also considering the impossibility of the City working the above pump, that the chairman be authorized to meet the John McDougall Cal. Iron Works Co., representative in order to try and amicably settle the existing difficulty, the whole without prejudice.

The motion was carried.

Adjourned.

FRANK DOWD,
Secrétaire.

FRANK DOWD,
Secretary.